V

(Ilmoitukset)

KILPAILUPOLITIIKAN TOTEUTTAMISEEN LIITTYVÄT MENETTELYT

EUROOPAN KOMISSIO

Ennakkoilmoitus yrityskeskittymästä
(Asia M.9909 – ISTA International / Aareal Bank / Objego)
Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2020/C 293/04)

1. Komissio vastaanotti 26. elokuuta 2020 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä.

Ilmoitus koskee seuraavia yrityksiä:

— ISTA International GmbH (ISTA International, Saksa), joka on yritysten CK Hutchison Holdings Limited ja CK Assets Holdings Limited (molemmat Hong Kong / Caymansaaret) määräysvallassa

— Aareal Bank AG (Aareal Bank, Saksa)

— Objego GmbH, (Objego, Saksa), joka on yrityksen ISTA International määräysvallassa.

ISTA International ja Aareal Bank hankkivat sulautuma-asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa ja 3 artiklan 4 kohdassa tarkoitetun yhteisen määräysvallan yrityksessä Objego.

Keskittymä toteutetaan ostamalla uuden yhteisyrityksen osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— ISTA International: Käyttäjäkohtainen mittaus ja siihen liittyvät palvelut Saksassa, Ranskassa ja Tanskassa

— Aareal Bank: Kiinteistöjen rahoitus ja siihen liittyvät palvelut sekä ohjelmistoratkaisut kiinteistöyhtiöille

— Objego: Kiinteistö- ja energiasektoreilla ja niihin liittyvillä palvelualoilla palveluja tarjoavan ja kokoavan digitaalisen alustan kehittäminen ja ylläpito.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua sulautuma-asetuksen soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin.

Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistetusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ([2]).

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautuksissa on aina käytettävä seuraavaa viitettä:

M.9909 – ISTA International / Aareal Bank / Objego

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1 (”sulautuma-asetus”).
([2]) EUVL C 366, 14.12.2013, s. 5.

Huomautukset voidaan lähettää komissiolle sähköpostitse, faksilla tai postitse. Yhteystiedot:

Sähköposti: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faksi: +32 22964301

Postiosoite:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË